



軍事訓練中的官兵

《人民日報》評論員文章指出 政治改革勢在必行 廣徵民意謹慎行事

【本報訊】《人民日報》評論員文章指出，政治改革勢在必行，廣徵民意，謹慎行事。文章認為，政治改革是國家的根本，必須在廣泛徵求民意的基礎上進行。文章強調，改革必須謹慎，不能操之過急，必須在充分準備的基礎上進行。

中共加緊研究用一年時間定出方案

【本報訊】中共加緊研究用一年時間定出方案。文章指出，中共正在加緊研究政治改革的方案，預計在一年內定出最終方案。文章強調，改革方案必須符合中國實際，必須得到人民的廣泛支持。

民主評議領導幹部 全國縣處以上實施

【本報訊】民主評議領導幹部，全國縣處以上實施。文章指出，中共決定在全國縣處以上領導幹部中實施民主評議制度，以提高領導幹部的素質和效率。文章強調，民主評議必須真實、公正，必須得到人民的廣泛參與。

西安事變五十周年 張學良應恢復自由

【本報訊】西安事變五十周年，張學良應恢復自由。文章指出，西安事變是中國現代史上的重要事件，張學良在其中扮演了重要角色。文章呼籲政府恢復張學良的自由，以表彰他的貢獻。

京郊建成新教堂 傳道山主持典禮

【本報訊】京郊建成新教堂，傳道山主持典禮。文章指出，京郊新建了一座教堂，並舉行了落成典禮。文章強調，教堂的建成將為當地的信徒提供更好的宗教場所。

粵外資企業有困難 當局正擬具體對策

【本報訊】粵外資企業有困難，當局正擬具體對策。文章指出，廣東省的外資企業面臨一些困難，當局正在研究具體的對策以幫助企業渡過難關。文章強調，政府將盡力為外資企業提供支持和保護。

薄一波會見日貿促團 透露中方逆差有改善

【本報訊】薄一波會見日貿促團，透露中方逆差有改善。文章指出，薄一波部長會見了日本貿易促進團，並透露了中日貿易逆差的改善情況。文章強調，中日貿易關係正在不斷發展和加強。

訪「西安事變」舊址下情形

【本報訊】訪「西安事變」舊址下情形。文章描述了訪問西安事變舊址的情況，包括對歷史遺蹟的考察和對當地居民的採訪。文章強調，訪問舊址有助於我們更好地了解那段歷史。

醫育一寧西 法摩按穴臂創首

【本報訊】醫育一寧西，法摩按穴臂創首。文章介紹了一種新的醫療技術，即「寧西一育醫」，並強調其在治療某些疾病方面的優勢。文章指出，這種技術是由一位名叫「法摩」的醫生創立的。

鶯歌海氣田工程滯誤 在儲量評估和定價方面出現問題

【本報訊】鶯歌海氣田工程滯誤，在儲量評估和定價方面出現問題。文章指出，鶯歌海氣田工程在實施過程中遇到了一些困難，主要是在儲量評估和定價方面。文章強調，工程負責人正在努力解決這些問題。

葡共總書記抵京 胡啓立會見客人

【本報訊】葡共總書記抵京，胡啓立會見客人。文章指出，葡萄牙共產黨總書記抵達北京，並與胡啓立會見。文章強調，此次會見旨在加強中葡兩國之間的友好關係。

台美棉煙酒協議 元日起放寬進口

【本報訊】台美棉煙酒協議，元日起放寬進口。文章指出，台灣與美國達成了一項關於棉煙酒進口的協議，從元日起放寬進口限制。文章強調，這項協議將有助於促進台美兩國之間的貿易。

軍事訓練中的官兵

【本報訊】軍事訓練中的官兵。文章展示了官兵在進行軍事訓練的場景，強調了他們的紀律和戰鬥力。文章指出，官兵們正在接受嚴格的訓練，以應對未來的挑戰。

地震烈強昨蓮花 告報亡傷有未暫

【本報訊】地震烈強昨蓮花，告報亡傷有未暫。文章報導了昨天在蓮花地區發生的一場強烈地震，並指出目前尚未收到完整的傷亡報告。文章強調，當地政府正在全力開展救災工作。

軍事訓練中的官兵

【本報訊】軍事訓練中的官兵。文章展示了官兵在進行軍事訓練的場景，強調了他們的紀律和戰鬥力。文章指出，官兵們正在接受嚴格的訓練，以應對未來的挑戰。

全國二十日天氣預報

城市	天氣	溫度
北京	多雲	11-15
天津	多雲	10-14
上海	多雲	11-15
漢口	多雲	12-16
廣州	多雲	13-17
香港	多雲	14-18
台北	多雲	15-19
濟南	多雲	10-14
青島	多雲	9-13
大連	多雲	8-12
長春	多雲	7-11
哈爾濱	多雲	6-10
西安	多雲	9-13
蘭州	多雲	8-12
昆明	多雲	10-14
重慶	多雲	11-15
成都	多雲	12-16
貴陽	多雲	13-17
昆明	多雲	14-18
海口	多雲	15-19
香港	多雲	16-20

軍事訓練中的官兵

【本報訊】軍事訓練中的官兵。文章展示了官兵在進行軍事訓練的場景，強調了他們的紀律和戰鬥力。文章指出，官兵們正在接受嚴格的訓練，以應對未來的挑戰。

軍事訓練中的官兵

【本報訊】軍事訓練中的官兵。文章展示了官兵在進行軍事訓練的場景，強調了他們的紀律和戰鬥力。文章指出，官兵們正在接受嚴格的訓練，以應對未來的挑戰。

軍事訓練中的官兵

【本報訊】軍事訓練中的官兵。文章展示了官兵在進行軍事訓練的場景，強調了他們的紀律和戰鬥力。文章指出，官兵們正在接受嚴格的訓練，以應對未來的挑戰。

軍事訓練中的官兵

【本報訊】軍事訓練中的官兵。文章展示了官兵在進行軍事訓練的場景，強調了他們的紀律和戰鬥力。文章指出，官兵們正在接受嚴格的訓練，以應對未來的挑戰。

北敦倫由昨 連李 鍾逸傑

【本報訊】香港特首李卓人、副特首鍾逸傑，於昨日由倫敦飛抵北京，展開為期三天的訪問。李卓人表示，此次訪問是應中國國務院之邀請，旨在加強香港與祖國的聯繫，並向中國領導人介紹香港的情況。鍾逸傑則表示，此次訪問是應中國國務院之邀請，旨在加強香港與祖國的聯繫，並向中國領導人介紹香港的情況。

煤氣公司宣佈明年一月起 煤氣基本收費調整

每「兆焦耳」煤氣價格將提高一仙
因燃料附加費下降用戶負擔告減

【本報訊】香港煤氣公司宣佈，自明年一月一日起，煤氣基本收費將進行調整。根據新規定，每「兆焦耳」煤氣的基本價格將提高一仙。然而，由於燃料附加費的下降，用戶的總負擔將有所減輕。煤氣公司表示，此次調整是為了反映市場價格的變化，並確保煤氣供應的穩定。

【本報訊】香港煤氣公司宣佈，自明年一月一日起，煤氣基本收費將進行調整。根據新規定，每「兆焦耳」煤氣的基本價格將提高一仙。然而，由於燃料附加費的下降，用戶的總負擔將有所減輕。煤氣公司表示，此次調整是為了反映市場價格的變化，並確保煤氣供應的穩定。

著名根藝家、中國工藝美術學會根藝研究會主任

時間：一九八六年十二月十日至十七日
地點：深圳國際貿易中心大廈十三層東

歡迎各界人士前來參觀洽談

北京市對外貿易總公司出口部
聯合舉辦
深圳北京貿易公司進出口服務部

美嘉月曆

膠片月曆(有4K及對K)
紙質月曆、枱墊月曆
座枱月曆、案頭日曆

款式多、印刷精美、定價公道
加印香港廣告、贈送精美月曆

美嘉印刷廠 5-831897 5-751881
灣仔安里11及26號地下
(京都戲院對面)

兩中心住宅樓宇

共有近五千單位

新鴻基發展有限公司與新鴻基地產有限公司合作，在元朗及上水兩地興建住宅樓宇。該兩項發展計劃，共提供近五千個住宅單位，預計將於一九八七年內動工興建。新鴻基發展有限公司表示，該兩項發展計劃，將為兩地居民提供優質的住宅選擇。

輕鐵屯門車廠與元朗總站分建上蓋

【本報訊】九廣鐵路公司與新鴻基地產有限公司合作，在元朗及上水兩地興建住宅樓宇。該兩項發展計劃，共提供近五千個住宅單位，預計將於一九八七年內動工興建。新鴻基發展有限公司表示，該兩項發展計劃，將為兩地居民提供優質的住宅選擇。

華潤(集團)有限公司

捷勝貨運有限公司
中、港、鐵路
貨運代理

★經營鐵路運輸，直接代理、承辦火車包卡及散貨運輸直達至國內各省市運輸業務。
★包卡直達省市：北京、天津、石家莊、長春、瀋陽、丹東、大連、哈爾濱、青島、烏魯木齊、二連、呼和浩特、西安、成都、重慶、貴陽、昆明、桂林、武漢、鄭州、南京、上海、蘇州、杭州、福州、廈門、江西九江、長沙、韶關、廣州、深圳、北平等地。
★辦理定期到京、南京、天津、杭州、大連、上海、武漢、成都、昆明、重慶、瀋陽等地直達散貨運輸。
★辦理海陸聯運、貨運及香港中轉運輸等業務。
★手續簡便，方便快捷，服務週到，收費合理，歡迎垂詢。

地址：香港灣仔港灣道28號海濱中心二樓
查詢電話：包卡 5-8957023 散貨 5-8320580
5-8520559 5-8320509
TELEX: 85657 RWC HX CABLE: RWCTrans

王寬誠董事長不幸於公曆一九八六年十二月三日

本公司創辦人
王寬誠董事長不幸於公曆一九八六年十二月三日(農曆十一月廿二日)上午五時十五分在北京市北京醫院逝世，享壽八十三歲。謹擇於公曆一九八六年十二月九日(星期三)下午二時至三時半在北京醫院舉行向遺體告別儀式，並定於公曆一九八六年十二月十二日(星期日)上午十時在香港殯儀館舉行追悼會。此計。

幸福企業集團有限公司謹啟

王寬誠先生追悼會籌備委員會

主任委員：許家屯
副主任委員：王光英、包玉剛、安子介、李子誦、李嘉誠、李儲文、馬萬祺、莊世平、湯秉達、費彝民

委員：方善桂、王劍偉、包從興、古勝祥、石慧、李兆基、李國寶、阮北耀、邱德根、查良鏞、朱祖誦、何世柱、何厚鏞、何善衡、何銘恩、翁錦通、馬國寶、張永珍、張建華、曹光彪、柯平、倪少傑、唐翔千、袁庚、郭志權、郭宜興、郭得勝、郭光勝、陳廷驊、陳國強、陳永珍、張建華、曹光彪、柯平、倪少傑、唐翔千、袁庚、郭志權、郭宜興、郭得勝、郭光勝、葉若林、蔡德河、鄭正訓、鄭如耿、鄭裕彤、黃保欣、黃振聲、黃蔭岩、黃麗松、楊光

(以姓名筆劃為序)

追悼會地點：香港殯儀館

王寬誠先生追悼會籌備委員會啟事

中國人民政治協商會議第六屆全國委員會常務委員、中華人民共和國香港特別行政區基本法諮詢委員會執行委員會副主任、香港中華總商會當然永遠榮譽會長、香港幸福企業集團有限公司董事會主席王寬誠先生，於公曆一九八六年十二月三日(農曆十一月廿二日)上午五時十五分在北京市北京醫院逝世，享壽八十三歲。遺體奉移北京八寶山火化。

王寬誠先生歷任中國人民政治協商會議全國委員會第二屆特邀委員、第三、第四屆委員，第四、第五屆全國人民代表大會代表，中國民主建國會中央委員會委員，中華全國工商業聯合會第五屆執行委員，中國國際信託投資公司董事，上海工商學院校董會名譽主席，暨南大學第二屆校董會副董事長，寧波市殘疾人福利基金會名譽理事長，維多利亞(香港)有限公司董事會主席，香港維多利亞大財務有限公司董事會主席，香港中華總商會會長，香港地產建設商會會長，香港中華出入口商會永遠名譽會長，香港香港島中學名譽董事長等職。王寬誠先生一向熱愛祖國，為振興中華統一祖國以及香港的繁榮穩定作出了有益的貢獻，今日溘然逝世，各界友好深感痛惜。茲定於公曆一九八六年十二月十二日(星期日)上午十時假香港殯儀館舉行追悼會，謹告王寬誠先生生前友好。

王公寬誠府君 痛於公曆一九八六年十二月三日

初三日上午五時十五分在北京市北京醫院終止履歷，享壽八十三歲。即日由全國政協等單位治喪謹擇於公曆一九八六年十二月九日(星期三)下午二時至三時半在北京醫院舉行向遺體告別儀式，並定於公曆一九八六年十二月十二日(星期日)上午十時在香港殯儀館舉行追悼會。此計。

王府家人泣告

治喪處：北京中國人民政治協商會議全國委員會轉
通訊處：香港中區太子大廈一六三三號
電話：五二四二一

王公寬誠府君 痛於公曆一九八六年十二月三日

初三日上午五時十五分在北京市北京醫院終止履歷，享壽八十三歲。即日由全國政協等單位治喪謹擇於公曆一九八六年十二月九日(星期三)下午二時至三時半在北京醫院舉行向遺體告別儀式，並定於公曆一九八六年十二月十二日(星期日)上午十時在香港殯儀館舉行追悼會。此計。

王府家人泣告

治喪處：北京中國人民政治協商會議全國委員會轉
通訊處：香港中區太子大廈一六三三號
電話：五二四二一

王公寬誠府君 痛於公曆一九八六年十二月三日

初三日上午五時十五分在北京市北京醫院終止履歷，享壽八十三歲。即日由全國政協等單位治喪謹擇於公曆一九八六年十二月九日(星期三)下午二時至三時半在北京醫院舉行向遺體告別儀式，並定於公曆一九八六年十二月十二日(星期日)上午十時在香港殯儀館舉行追悼會。此計。

王府家人泣告

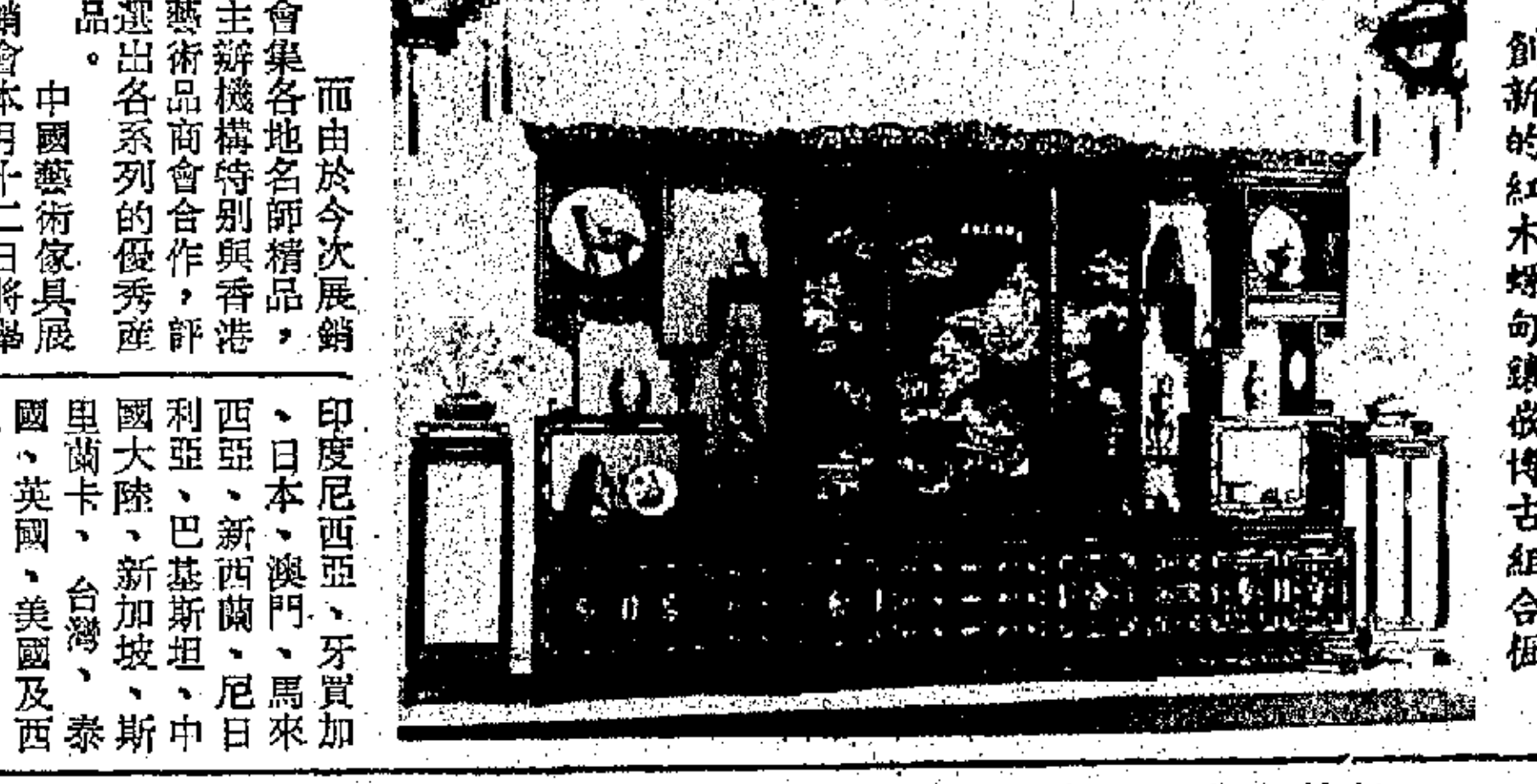
治喪處：北京中國人民政治協商會議全國委員會轉
通訊處：香港中區太子大廈一六三三號
電話：五二四二一

中國藝術傢具展銷品之一

逾十萬古博組合櫥 價起末首在港展出

【本報訊】一套試打... 破曉紅木傢俬公司...

【本報訊】一套試打... 破曉紅木傢俬公司...



創新的紅木傢俬傢具組合櫥

津滬等代表與客戶洽談業務

【本報訊】一套試打... 破曉紅木傢俬公司...

首屆亞太華人服務會議

【本報訊】第一屆亞太華人服務會議...

保良局與社區服務

【本報訊】保良局與社區服務...

業餘歌唱賽十四日舉行

【本報訊】業餘歌唱賽十四日舉行...

夏哩喇喇宴沈福

【本報訊】夏哩喇喇宴沈福...

酒店合售聖誕賀帖

【本報訊】酒店合售聖誕賀帖...

機器員流動頻密

【本報訊】機器員流動頻密...

布萊希特研討會

【本報訊】布萊希特研討會...

昨日舉行開幕禮

【本報訊】昨日舉行開幕禮...

三院中學畢業典禮

【本報訊】三院中學畢業典禮...

高如三、四樓 又無上蓋遮擋

【本報訊】高如三、四樓 又無上蓋遮擋...

差安治生衛樓翠

【本報訊】差安治生衛樓翠...

二刀切 計算法不合理

【本報訊】二刀切 計算法不合理...

遺失聲明

【本報訊】遺失聲明...

線熱有訴投工勞

【本報訊】線熱有訴投工勞...

擴建瑪麗醫院工程

【本報訊】擴建瑪麗醫院工程...

一份合約最近批出

【本報訊】一份合約最近批出...

輕鬆鬆鬆畫

【本報訊】輕鬆鬆鬆畫...

蒙上文翁翁翁翁翁

【本報訊】蒙上文翁翁翁翁翁...

毛學文翁翁翁翁翁

【本報訊】毛學文翁翁翁翁翁...

任鳳仙翁翁翁翁翁

【本報訊】任鳳仙翁翁翁翁翁...

輕鬆鬆鬆畫

【本報訊】輕鬆鬆鬆畫...

仁樹互派
將生學仁樹
張烈鴻胡

北京大學法學院代表團訪港
華(右)與樹仁校長建輝

布萊希特研討會
逾百專家討論其理論影響

三院中學畢業典禮
教育署長梁文道主持

冷氣
星

夏哩喇喇宴沈福

機器員流動頻密

布萊希特研討會

三院中學畢業典禮

遺失聲明

星

星

星

星

夏哩喇喇宴沈福

機器員流動頻密

布萊希特研討會

三院中學畢業典禮

遺失聲明

星

星

星

星

夏哩喇喇宴沈福

機器員流動頻密

布萊希特研討會

三院中學畢業典禮

遺失聲明

星

星

星

星

夏哩喇喇宴沈福

機器員流動頻密

布萊希特研討會

三院中學畢業典禮

遺失聲明

星

星

星

星

外內布遍探密 處榻下思文伊

備戒方警破突匪裝西二 行寶珠劫械店酒華文閣

果不捕追員衛護店酒 石寶元萬廿百四掠

【本報訊】三名身穿黑西裝，手持三枚手槍的劫匪，昨日下午四時許，在文華酒店對面，搶劫了文華酒店對面的一家珠寶店。劫匪在店內搜掠了約四百二十萬元的紅寶石、鑽石及金飾，然後在店員的呼救聲中逃離現場。警方接報後，立即展開追捕，但至今仍未獲悉劫匪的去向。



大批警員在文華酒店對面展開追捕。

被控串謀楊元龍「造馬」行騙

艾驊思朴士能昨認罪

艾驊思朴士能昨認罪 法官今聆聽朴士能代表律師求情始宣判

【本報訊】涉嫌與楊元龍有關的艾驊思朴士能，昨日下午在法院認罪。艾驊思朴士能被控串謀楊元龍「造馬」行騙，法官將於今日聆聽其代表律師求情後再行宣判。

艾驊思朴士能昨日在法院認罪。

匪趁下班時間下手 竄進人叢易於脫身

土瓜灣一表行昨晚遭四匪掠劫萬元手錶

入住九日只付過六百多元 男子住「霸王」酒店 企圖離境時被拘捕

【本報訊】一名男子因欠下酒店房費，企圖離境時被警方拘捕。該名男子住於「霸王」酒店，因欠下酒店房費，被警方拘捕。警方在拘捕過程中，發現該名男子身上藏有現金及手錶等物品，價值約一萬元。

警方在拘捕過程中，發現該名男子身上藏有現金及手錶等物品。

證券公司捐款 助黎賢娣遺孀

【本報訊】香港證券公司昨日向黎賢娣遺孀捐款，以資助其生活。

老婦不堪病纏身 家中自縊赴黃泉

【本報訊】一名老婦因不堪病痛折磨，於昨日在家中自縊身亡。

上海幫串謀造馬方法 主在庭上逐一介紹

【本報訊】上海幫串謀造馬案，主犯在庭上逐一介紹其造馬方法。

起談動行狗黃救從源金鄭

【本報訊】鄭金源從黃狗行動談起，談及狗類與人類生活的關係。

港府一實驗室助理 收受貸款獲判緩刑

【本報訊】一名港府實驗室助理因收受貸款，被法院判處緩刑。

深水埗印刷廠發生意外 滾筒捲住學徒右手

【本報訊】深水埗一間印刷廠昨日發生意外，一名學徒的右手被滾筒捲住。

西區住宅遇劫 失財物萬餘元

【本報訊】西區一間住宅昨日遭劫，失財物價值約一萬餘元。

敬悼 德高望重 香港觀塘工業聯合會 會長 致唁

【本報訊】香港觀塘工業聯合會會長致唁，敬悼德高望重之人士。

徵購發展地皮 某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段

【本報訊】某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段，有意出讓者請洽。

符其鴻縱火兇殺案 涉嫌老翁缺席提堂

【本報訊】符其鴻縱火兇殺案，涉嫌老翁缺席提堂。

西區住宅遇劫 失財物萬餘元

【本報訊】西區一間住宅昨日遭劫，失財物價值約一萬餘元。

敬悼 德高望重 香港觀塘工業聯合會 會長 致唁

【本報訊】香港觀塘工業聯合會會長致唁，敬悼德高望重之人士。

徵購發展地皮 某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段

【本報訊】某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段，有意出讓者請洽。

符其鴻縱火兇殺案 涉嫌老翁缺席提堂

【本報訊】符其鴻縱火兇殺案，涉嫌老翁缺席提堂。

西區住宅遇劫 失財物萬餘元

【本報訊】西區一間住宅昨日遭劫，失財物價值約一萬餘元。

車針廠被匪擄貨 損失達五十萬元

【本報訊】深水埗車針廠昨日遭匪擄貨，損失達五十萬元。

深水埗印刷廠發生意外 滾筒捲住學徒右手

【本報訊】深水埗一間印刷廠昨日發生意外，一名學徒的右手被滾筒捲住。

西區住宅遇劫 失財物萬餘元

【本報訊】西區一間住宅昨日遭劫，失財物價值約一萬餘元。

敬悼 德高望重 香港觀塘工業聯合會 會長 致唁

【本報訊】香港觀塘工業聯合會會長致唁，敬悼德高望重之人士。

徵購發展地皮 某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段

【本報訊】某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段，有意出讓者請洽。

符其鴻縱火兇殺案 涉嫌老翁缺席提堂

【本報訊】符其鴻縱火兇殺案，涉嫌老翁缺席提堂。

西區住宅遇劫 失財物萬餘元

【本報訊】西區一間住宅昨日遭劫，失財物價值約一萬餘元。

敬悼 德高望重 香港觀塘工業聯合會 會長 致唁

【本報訊】香港觀塘工業聯合會會長致唁，敬悼德高望重之人士。

徵購發展地皮 某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段

【本報訊】某大地產公司誠徵香港九龍或新界適合發展地段，有意出讓者請洽。

符其鴻縱火兇殺案 涉嫌老翁缺席提堂

【本報訊】符其鴻縱火兇殺案，涉嫌老翁缺席提堂。

西區住宅遇劫 失財物萬餘元

【本報訊】西區一間住宅昨日遭劫，失財物價值約一萬餘元。

敬悼 德高望重 香港觀塘工業聯合會 會長 致唁

【本報訊】香港觀塘工業聯合會會長致唁，敬悼德高望重之人士。

歐洲票據上週大挫對港市場無明顯壓力

預料有減息機會港元票據仍將蓬勃發展

【本報訊】歐洲的票據市場上週大挫，但對香港市場並無明顯壓力。據悉，歐洲票據市場上週大挫，主要是由於歐洲中央銀行在週五宣佈加息，導致歐洲票據價格大幅下挫。不過，分析人士認為，歐洲票據市場的波動對香港市場的影響有限，因為香港市場主要受本地經濟和港元匯率影響。此外，由於歐洲票據市場上週大挫，預料未來會有減息機會，這將有利於港元票據的蓬勃發展。

內地中行擴大信貸業務

增強企業出口創匯能力

【本報訊】中國銀行（內地）最近宣佈擴大信貸業務，以增強企業出口創匯能力。據悉，中國銀行將增加對出口企業的貸款，並提供多種金融服務，以支持企業的出口業務。此外，中國銀行還將加強與國際金融機構的合作，以擴大其國際影響力。

東方海外重組建議

股東大會昨通過

【本報訊】東方海外重組建議，股東大會昨通過。據悉，東方海外重組建議包括增加資本、調整業務結構等。股東大會認為，該建議有利於公司的長期發展，並決定予以通過。

二線股將乘勢而興

林浩雨

【本報訊】二線股將乘勢而興。林浩雨表示，隨著市場走勢的轉好，二線股將受到資金青睞，表現將優於一線股。他建議投資者關注二線股，以獲得更高的回報。

上海幫串謀造馬方法

主在庭上逐一介紹

【本報訊】上海幫串謀造馬方法，主在庭上逐一介紹。據悉，該案涉及多名被告，他們被指控利用非法手段製造馬匹，以牟取暴利。法庭將在庭上逐一介紹被告及其犯罪事實。

股市穩步回升

恒指漲三十三點

【本報訊】股市穩步回升，恒指漲三十三點。昨日股市走勢平穩，恒指收市報三十三點。分析人士認為，股市的回升主要是由於市場氣氛轉好，投資者信心增強。

色出實長古太

佳勢順南地華

【本報訊】色出實長古太，佳勢順南地華。據悉，古太地區的房地產市場表現良好，房價持續上漲。分析人士認為，這主要是由於該地區經濟發展迅速，人口增加，對房地產的需求量大。

恒指減少總成交七億五

交投減少後天順道地

【本報訊】恒指減少總成交七億五，交投減少後天順道地。昨日股市成交量較前日減少，主要是由於投資者持觀望態度，市場交投清淡。

信託發展前途廣闊

信託發展前途廣闊

【本報訊】信託發展前途廣闊。隨著經濟的發展，信託業務將得到進一步發展。信託公司將為客戶提供多種信託服務，以滿足其不同的需求。

銀行仍存減息機會

銀行仍存減息機會

【本報訊】銀行仍存減息機會。分析人士認為，由於通脹率較低，銀行仍有減息空間。減息將有利於刺激消費，促進經濟增長。

真善美接單充裕

真善美接單充裕

【本報訊】真善美接單充裕。據悉，真善美公司最近接獲大量訂單，業務發展迅速。這主要是由於該公司產品質量優良，價格合理，深受客戶歡迎。

中央信託發一億存款證

中央信託發一億存款證

【本報訊】中央信託發一億存款證。中央信託公司最近發出一億存款證，以支持其業務發展。這將有利於擴大信託公司的資產規模，提高其服務能力。

彩天閣大單位好銷

彩天閣大單位好銷

【本報訊】彩天閣大單位好銷。據悉，彩天閣的大單位受到市場歡迎，銷售情況良好。這主要是由於該單位設計新穎，環境優美，交通便利。

連卡佛盈利增一成七

連卡佛盈利增一成七

【本報訊】連卡佛盈利增一成七。連卡佛公司最近公佈業績，顯示其盈利增長了一成七。這主要是由於該公司銷售額增加，成本控制良好。

博通利租金收益增

博通利租金收益增

【本報訊】博通利租金收益增。博通利公司最近公佈業績，顯示其租金收益增加。這主要是由於該公司持有的物業租金水平上升。

大元昨復牌

大元昨復牌

【本報訊】大元昨復牌。大元公司昨日在股市復牌，股價有所波動。分析人士認為，該公司復牌後將受到市場關注。

明年業績有顯著進步

明年業績有顯著進步

【本報訊】明年業績有顯著進步。某公司表示，明年其業績將有顯著進步。這主要是由於該公司將加強市場推廣，提高產品競爭力。

已排至明年九月

已排至明年九月

【本報訊】已排至明年九月。某項工程已排至明年九月完工。這將有利於該項工程按期交付使用。

東興號

東興號

東興號廣告。東興號經營各種貨物，價格公道，歡迎光臨。

海興號

海興號

海興號廣告。海興號經營各種貨物，價格公道，歡迎光臨。

TOHO LINE 東方輪船有限公司

香港直航歐洲散貨/貨箱航線

EXPRESS SERVICE TO EUROPE

DIRECT CALL

HAMBURG, ROTTERDAM, ANTWERP

M. V. "HERWANG" V. TS018W

「合旺」輪

ETA 18/12 ETD 19/12

ACCEPT CY/CFS CARGO ONLY

ALSO ACCEPTING CARGO FOR LISBON, LEIXOES VIA HAMBURG, AMSTERDAM VIA ROTTERDAM, LE HARVE VIA ANTWERP.

總代理:

華夏企業有限公司

FAR EAST ENTERPRISING CO., (HK) LTD.

香港灣仔海山道26號華潤大廈19樓

電話: 5-8317556

收貨站: 華聯貨運有限公司

南島島68號地段 電話: 0-4970305

澳門代理: 星華船務公司

地址: 巴素打爾古街95號 電話: 77436

香港中華煤氣有限公司

致用戶通告

基於人力、折舊、人口原料及器材設備、及其他開銷之增加，本公司在不不得已之情況下調高基本收費。由一九八七年一月一日起抄錄之數字，將按照下列新收費表計算。

每月煤氣用量(單位: 兆焦耳)	增加後	增加前
首 2,500 兆焦耳(最低煤氣收費 \$10.00)	12.00 仙	11.00 仙
次 5,000	11.86 仙	10.86 仙
次 10,000	11.76 仙	10.76 仙
次 15,000	11.66 仙	10.66 仙
次 20,000	11.53 仙	10.53 仙
次 30,000	11.43 仙	10.43 仙
次 40,000	11.34 仙	10.34 仙
次 50,000	11.24 仙	10.24 仙
次 60,000	11.15 仙	10.15 仙
逾 257,500	11.05 仙	10.05 仙

燃料調整計算及家庭用戶按月繳付之固定維修費用，則維持不變。

於一九八七年一月煤氣基本收費調整後，大部分用戶之煤氣費用，仍比本年一月時之費用，減低約 1.7%。

香港中華煤氣有限公司謹啓

一九八六年十二月八日

香港海空航線貨箱班輪

「華昌」輪

M. V. "HUA CHANG"

收貨期: 14/12 (CY)

抵期: 11/12

離期: 16/12 (直放海口)

【貴客光臨，方便快捷，收費合理，服務週到，歡迎垂詢】

總代理:

華洲運輸有限公司

CHINA RESOURCES TRANSPORT & GODOWN CO. LTD.

香港: 灣仔, 112 號 26 樓 電話: 2-8317608 5-8317576

分代理:

GD 粵海運輸有限公司

GUANGDONG TRANSPORT LTD.

香港: 干諾道西 13 號 3 樓 電話: 5-8153398 5-8153358

德高望重

香港觀塘工商業聯合會

會長 致信

董事局同寅

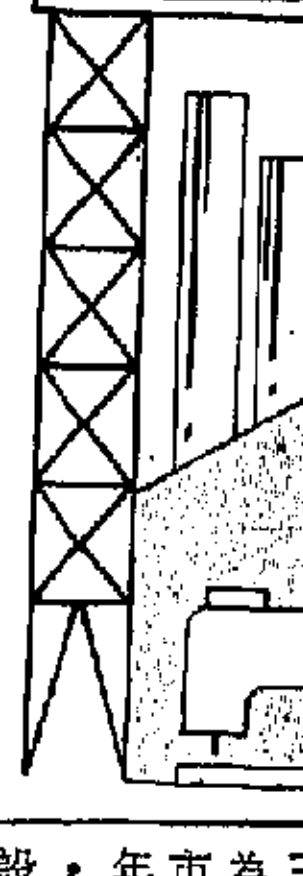
敬啟者: 收市時，歐洲貨價單位報八八〇三點，下跌五點二五，即下跌百分之零點六。預計八七年下年，歐洲貨價單位報八八〇三點，下跌五點二五，即下跌百分之零點六。預計八七年下年，歐洲貨價單位報八八〇三點，下跌五點二五，即下跌百分之零點六。

港產吊扇產銷仍佳

惟價格下跌利潤減

【本報訊】本港吊扇產銷仍佳，但價格下跌，利潤減。據悉，本港吊扇產銷，一向以出口為主，近來因國際市場競爭激烈，價格不斷下跌，利潤亦隨之減少。不過，由於本港吊扇產銷，一向以品質優良、價格公道著稱，故銷路仍佳。據悉，本港吊扇產銷，近來有增無減，預計明年出口額將達一億元。

經濟2



吊扇日趨流行 已獲明年四月訂單

【本報訊】本港吊扇產銷，近來有增無減，預計明年出口額將達一億元。據悉，本港吊扇產銷，一向以品質優良、價格公道著稱，故銷路仍佳。據悉，本港吊扇產銷，近來有增無減，預計明年出口額將達一億元。

首九個月統計數字顯示

主要出口貨值升幅大

【本報訊】統計局昨日發表首九個月統計數字，顯示主要出口貨值升幅大。據悉，首九個月主要出口貨值，較去年同期上升百分之三點九。其中，紡織品出口貨值，上升百分之九點九；金屬製品出口貨值，上升百分之五點九；機械及電器出口貨值，上升百分之三點九。

港金價反復微升

升十五元收三六三〇元

【本報訊】金價昨日反復微升，升十五元收三六三〇元。據悉，金價昨日在國際市場上表現平穩，微有上升。本港金價，昨日亦隨之微升，升十五元收三六三〇元。

美元在現價位窄幅徘徊

聯匯準備金受考驗

【本報訊】美元在現價位窄幅徘徊，聯匯準備金受考驗。據悉，美元在國際市場上表現平穩，微有上升。本港美元匯價，昨日亦隨之微升，升十五元收三六三〇元。

江門對外經貿洽談會

明年初在港舉行

【本報訊】江門對外經貿洽談會，明年初在港舉行。據悉，江門對外經貿洽談會，將於明年年初在香港舉行。屆時將有江門各界代表參加，洽談經貿合作事宜。

展覽品用家年明美

加參團組局發貿

【本報訊】展覽品用家年明美，加參團組局發貿。據悉，展覽品用家年明美，將於明年在港舉行。屆時將有美國各界代表參加，展示其最新產品。

來年港紡織業趨佳

宋凱認為多織協定提供保障

【本報訊】宋凱認為多織協定提供保障，來年港紡織業趨佳。據悉，宋凱認為，多織協定將為港紡織業提供保障，來年港紡織業將趨佳。

港金價反復微升

升十五元收三六三〇元

【本報訊】金價昨日反復微升，升十五元收三六三〇元。據悉，金價昨日在國際市場上表現平穩，微有上升。本港金價，昨日亦隨之微升，升十五元收三六三〇元。

缺少買家入市

金價昨日反復微升

【本報訊】金價昨日反復微升，升十五元收三六三〇元。據悉，金價昨日在國際市場上表現平穩，微有上升。本港金價，昨日亦隨之微升，升十五元收三六三〇元。

美元在現價位窄幅徘徊

聯匯準備金受考驗

【本報訊】美元在現價位窄幅徘徊，聯匯準備金受考驗。據悉，美元在國際市場上表現平穩，微有上升。本港美元匯價，昨日亦隨之微升，升十五元收三六三〇元。

江門對外經貿洽談會

明年初在港舉行

【本報訊】江門對外經貿洽談會，明年初在港舉行。據悉，江門對外經貿洽談會，將於明年年初在香港舉行。屆時將有江門各界代表參加，洽談經貿合作事宜。

本港金融外幣行情表 (12月8日)									
九龍金行情					本地倫敦金行情				
上午	3625	3634	下午	3625	最高	390.5 / 391.0	391.5	392.0	
開市	3625	3634	收市	3625	最高	392.3 / 392.8	392.3	392.8	
最高	3641	3644	最低	3625	最高	390.5 / 391.0	391.0	391.5	
最低	3625	3627	收市	3633	最高	391.5 / 392.0	391.1	391.6	
收市	3633	3630							
金價	-1.60		升跌	-1.60					
升市	+15.00								
同業匯票行情									
倫敦電匯	800萬	匯兌	1.5	一月	3.376	六月	4.4375		
兌出銀價	418	比倫敦匯	515-52						
倫敦金 (打)	3,800.00 (+20.00)	匯豐銀行	買入	3144	渣打銀行	賣出	3154		
內金 (打)	4,600.00 (平)	匯豐銀行	買入	3185	渣打銀行	賣出	3180		
外幣對港幣實價 (實年銀行貼現)									
港滙行情 65.6 (平)									
貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位
美元	每百	77.90	77.90	新加坡元	每百	380.00	380.00		
英鎊	每百	77.83	77.83	E.C.U.	每百	808.00	810.00		
日圓	100	11.00	11.00	日圓	每萬	478.00	479.00		
瑞士馬幣	每百	387.00	388.00	馬幣	每萬	354.00	355.00		
澳洲元	每百	483.60	484.00	新加坡元	每百	35.00	38.00		
法國法郎	每百	117.50	118.50	馬幣	每百	29.50	30.50		
德國馬克	每百	342.20	343.00	印尼盾	每萬	48.00	54.00		
意大利里拉	每千	5.53	5.63	新台幣	每百	21.10	21.40		
加拿大元	每百	56.00	56.00	澳門幣	每百	95.50	96.50		
澳洲元	每百	504.00	508.00						
外幣對美元匯價表 (材料來源：中國國際外匯管理總局)									
貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位	買價	賣價	貨幣	單位
日本圓	100	229.19	229.61	馬幣	每百	48.87	49.11		
比里法法郎	一萬	889.50	893.96	荷蘭盾	一百	167.70	170.82		
比里法法郎	一萬	820.16	824.62	香港元	一百	47.55	47.80		
丹麥克朗	一百	49.47	49.71	新加坡元	一百	169.32	170.16		
加拿大元	一百	268.07	269.41	奧地利先令	一百	26.02	26.16		
西德馬克	一百	185.00	185.92	意大利里拉	一百	26.96	27.10		
法國法郎	一百	56.47	55.75	瑞士法郎	一百	23.23	22.33		
英鎊	一百	531.31	533.97	瑞典克朗	一百	54.08	54.36		
芬蘭馬克	一百	371.28	373.14	澳洲元	一百	242.14	243.96		
美元	一百	366.82	378.14						

化份股步逐業企海上 立設必勢所易交券證

動活市黑歐引會換交行進內圖範小在僅前目

【本報訊】上海今年在金融改革方面進展甚大，而證券市場亦在積極籌備中，以配合金融改革之進行。據悉，上海證券交易所已正式成立，並開始運作。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。



【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。

【本報訊】上海證券交易所之成立，是上海金融改革之重要里程碑。該交易所之成立，將為上海企業提供一個公開、公平、公正之證券市場，並有助於提高企業之信譽及競爭力。此外，上海證券交易所亦將與國際證券市場接軌，以吸引更多之國際投資者。目前，上海證券交易所正積極籌備各項業務，預計將於近期內正式開市。



助你了解 世界市場動態

本局每月出版的「海外市場簡訊」，為你提供海外市場最新訊息，包括貿易動態、產品需求、及與本港貿易有關的大事等，助你了解各地市場，增進產品銷路。

「海外市場簡訊」供本地廠家及出口商免費訂閱，請即填妥回條，本局當即按月寄上。

香港貿易發展局
推動貿易 拓展市場

本人欲免費訂閱「海外市場簡訊」月刊。
(為方便電腦處理，請以英文填寫)

商號: _____
地址: _____
電話: _____
聯絡人: _____

請寄回香港灣仔道23號廣君中心三十一樓
香港貿易發展局研究部收。

江門對外經貿洽談會 明年初在港舉行

【本報訊】江門對外經貿洽談會，將於明年年初在港舉行。該洽談會旨在促進江門與香港之間的經貿往來，並為兩地企業提供一個交流、合作之平台。據悉，該洽談會將邀請江門市政府、有關部門及企業代表參加，並將在港舉行一系列之洽談、展覽及研討活動。此外，該洽談會亦將邀請香港有關部門及企業代表參加，以促進兩地之經貿合作。

國際二手機洽談會 日前在港舉行

【本報訊】國際二手機洽談會，日前在港舉行。該洽談會旨在促進國際二手機市場之發展，並為兩地企業提供一個交流、合作之平台。據悉，該洽談會將邀請國際二手機市場之有關企業代表參加，並將在港舉行一系列之洽談、展覽及研討活動。此外，該洽談會亦將邀請香港有關部門及企業代表參加，以促進國際二手機市場之發展。

中日技術合作成果 泰星島建兩石油庫

【本報訊】中日技術合作成果，泰星島建兩石油庫。據悉，該石油庫之興建，是中日技術合作之重要成果之一，並將為泰星島之石油工業提供重要之支持。此外，該石油庫之興建，亦將為中日兩國之經貿合作提供重要之平台。

福州開發區勢頭好 兩企業上月已投產

【本報訊】福州開發區勢頭好，兩企業上月已投產。據悉，該開發區之發展，是福州市政府之重要目標之一，並將為福州之經濟發展提供重要之支持。此外，該開發區之發展，亦將為福州之經貿合作提供重要之平台。

雲南首次出口焦炭 逾萬噸已運交用戶

【本報訊】雲南首次出口焦炭，逾萬噸已運交用戶。據悉，該焦炭之出口，是雲南省政府之重要目標之一，並將為雲南省之經濟發展提供重要之支持。此外，該焦炭之出口，亦將為雲南省之經貿合作提供重要之平台。

繁榮工藝品市場 集資二千萬元

【本報訊】繁榮工藝品市場，集資二千萬元。據悉，該市場之興建，是香港政府之重要目標之一，並將為香港之經濟發展提供重要之支持。此外，該市場之興建，亦將為香港之經貿合作提供重要之平台。

粵省引進丹麥設備 建首條連路咖啡廠

【本報訊】粵省引進丹麥設備，建首條連路咖啡廠。據悉，該咖啡廠之興建，是粵省政府之重要目標之一，並將為粵省之經濟發展提供重要之支持。此外，該咖啡廠之興建，亦將為粵省之經貿合作提供重要之平台。

日本鋁箔布印刷 日前在港試車成功

【本報訊】日本鋁箔布印刷，日前在港試車成功。據悉，該印刷機之試車成功，是日本政府之重要目標之一，並將為日本之經濟發展提供重要之支持。此外，該印刷機之試車成功，亦將為日本之經貿合作提供重要之平台。

奧銀行與華合作 交換資料及技術

【本報訊】奧銀行與華合作，交換資料及技術。據悉，該合作是奧國政府之重要目標之一，並將為奧國之經濟發展提供重要之支持。此外，該合作亦將為奧國之經貿合作提供重要之平台。

集資二千萬元 繁榮工藝品市場

【本報訊】集資二千萬元，繁榮工藝品市場。據悉，該市場之興建，是香港政府之重要目標之一，並將為香港之經濟發展提供重要之支持。此外，該市場之興建，亦將為香港之經貿合作提供重要之平台。

美元在現價位窄幅徘徊

【本報訊】美元在現價位窄幅徘徊。據悉，美元之匯率，目前正處於一個相對穩定之狀態，並將在未來一段時間內維持穩定。此外，美元之匯率，亦將對全球之經濟發展產生重要之影響。

聯繁匯率備受考驗

【本報訊】聯繁匯率備受考驗。據悉，聯繁之匯率，目前正處於一個相對穩定之狀態，並將在未來一段時間內維持穩定。此外，聯繁之匯率，亦將對全球之經濟發展產生重要之影響。

香港股市行情

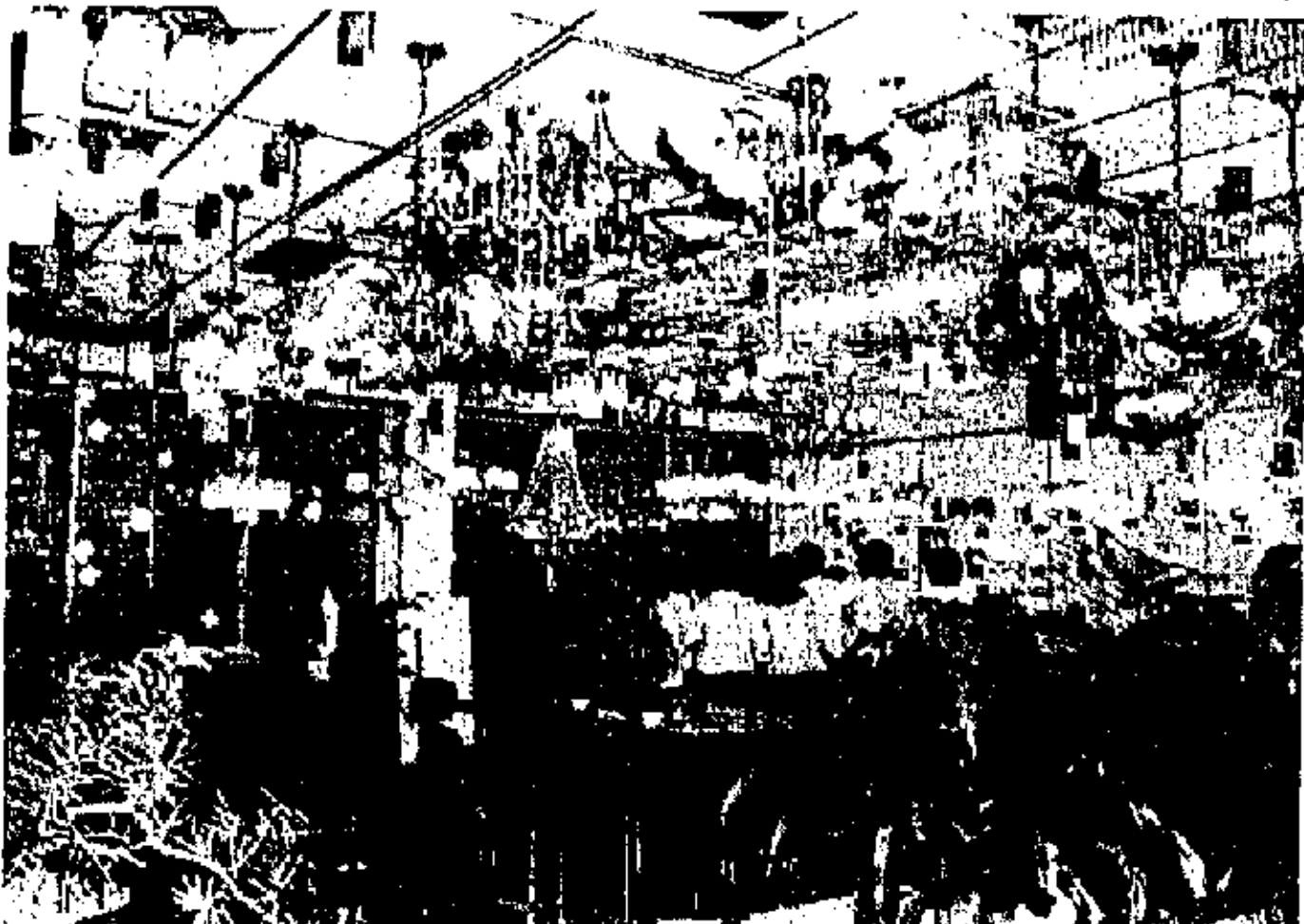
項目	收市	升跌
恒生指數	4,311.29	+30.10
香港指數	1,546.06	+21.00
總成交額	758,136,467	
成交股數	177,764,270	
恒生分類指數		
金融	1,573.73	+20.75
公用	3,250.27	+35.28
地產	3,242.90	+36.99
工商	2,203.48	+31.47

香港股市行情

項目	收市	升跌
恒生指數	4,311.29	+30.10
香港指數	1,546.06	+21.00
總成交額	758,136,467	
成交股數	177,764,270	
恒生分類指數		
金融	1,573.73	+20.75
公用	3,250.27	+35.28
地產	3,242.90	+36.99
工商	2,203.48	+31.47

香港股市行情

項目	收市	升跌
恒生指數	4,311.29	+30.10
香港指數	1,546.06	+21.00
總成交額	758,136,467	
成交股數	177,764,270	
恒生分類指數		
金融	1,573.73	+20.75
公用	3,250.27	+35.28
地產	3,242.90	+36.99
工商	2,203.48	+31.47



今日明日出口船隻

船名	往來地點	公司	代理
新華八號	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
XIN HUA	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
NANTAI PRINCESS	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司

今日入口船隻

船名	由何處來	公司	代理
新華八號	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
XIN HUA	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
NANTAI PRINCESS	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司

明日出口船隻

船名	往來地點	公司	代理
新華八號	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
XIN HUA	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
NANTAI PRINCESS	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	往來香港	新華輪船公司	新華輪船公司

明日入口船隻

船名	由何處來	公司	代理
新華八號	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
XIN HUA	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
NANTAI PRINCESS	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	由香港來	新華輪船公司	新華輪船公司

輪船停泊表

船名	停泊地點	公司	代理
新華八號	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
XIN HUA	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
NANTAI PRINCESS	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司
SKY BRIDGE	香港	新華輪船公司	新華輪船公司

輪船公司電話表

船名	電話
新華八號	5-8317668
XIN HUA	5-8317668
NANTAI PRINCESS	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668
SKY BRIDGE	5-8317668

華潤運輸倉儲有限公司

CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD.

香港灣仔港灣道26號華潤大廈19樓 電話: 5-8317668

上海新華航運有限公司

NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAI

總代理: 金發船務有限公司 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO.

香港-上海 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

天津海運公司

TIENTSIN MARINE SHIPPING CO., TIENTSIN

香港-天津 (新港) 貨箱班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

廈門海運公司

XIAMEN MARINE SHIPPING CO., LTD.

香港-廈門 貨箱班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

華夏企業有限公司

FAR EAST ENTERPRISE CO., (HK) LTD.

香港-上海 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

大連第二海運公司

DALIAN SECOND MARINE SHIPPING CO., DALIAN

香港-大連 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

山東省海運公司

SHANDONG MARINE SHIPPING CO., QINGDAO

香港-青島 貨箱班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

中國糧食食品進出口公司

CHINA NATIONAL CEREALS, OILS & FOODSTUFFS IMP. & EXP. CORP.

香港-上海 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

Bridge Line

友航輪船有限公司

香港-金山定期航線

全貨櫃及散貨櫃

天虹 M/V SKYBRIDGE

船務代理: 新興行船務有限公司

華興輪船有限公司

WAI HING SHIP CO., LTD.

香港-上海 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

華興輪船有限公司

WAI HING SHIP CO., LTD.

香港-上海 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

華興輪船有限公司

WAI HING SHIP CO., LTD.

香港-上海 貨箱/散貨班輪

船名/航次	收貨期	抵/離期
新華八號	10-18/12	10-18/12
新華九號	11-19/12	11-19/12
新華十號	12-20/12	12-20/12
新華十一號	1-21/13	1-21/13

遠東銀行代收本報分類廣告

分類	廣告	電話
銀行 <td>銀行大廈</td> <td>5-214438</td>	銀行大廈	5-214438
酒店 <td>酒店</td> <td>5-451666</td>	酒店	5-451666
旅遊 <td>旅遊</td> <td>5-833931</td>	旅遊	5-833931
交通 <td>交通</td> <td>5-781825</td>	交通	5-781825
教育 <td>教育</td> <td>5-647669</td>	教育	5-647669
醫療 <td>醫療</td> <td>5-560171</td>	醫療	5-560171
法律 <td>法律</td> <td>5-529141</td>	法律	5-529141
其他 <td>其他</td> <td>5-618922</td>	其他	5-618922

遠東銀行代收本報分類廣告

分類	廣告	電話
銀行 <td>銀行大廈</td> <td>5-214438</td>	銀行大廈	5-214438
酒店 <td>酒店</td> <td>5-451666</td>	酒店	5-451666
旅遊 <td>旅遊</td> <td>5-833931</td>	旅遊	5-833931
交通 <td>交通</td> <td>5-781825</td>	交通	5-781825
教育 <td>教育</td> <td>5-647669</td>	教育	5-647669
醫療 <td>醫療</td> <td>5-560171</td>	醫療	5-560171
法律 <td>法律</td> <td>5-529141</td>	法律	5-529141
其他 <td>其他</td> <td>5-618922</td>	其他	5-618922

入口船期預告

入口船期預告

船名 開港港口 月 日 公司

天馬	TEMU	釜山	12月11	韓興
新嘉坡	ZIM SINGAPORE	台灣	12月11	日郵
崇安	CHONG AN	福州	12月11	華運
太龍山	TAI YANG SHAN	武漢	12月11	華運
米海洛夫	MAKSYM MIKHAYLOV	澳洲	12月11	華運
胡伯德	PRES. HOOVER	美國	12月11	德林
美國貿易	AMERICAN MERCHANT	美國	12月11	美商
太平洋	PACIFIC PROGRESS	美國	12月11	古干
德永芬	BENAVON	歐洲	12月11	德永
東方康	ACE CONCORD	美國	12月11	港郵
高華	GOWA	台灣	12月11	台郵
金皇后	MAY QUEEN	沙巴	12月11	國光
亨克島	CAPE HENRY	英國	12月11	海運
優格	CHRY GRACE	新加坡	12月11	海運
絲昌	SITI NORJAS	日本	12月11	海運
華章	WAH YER	曼谷	12月11	海運
阿爾斯伯	ALS CONFIDENCE	南非	12月11	海運
新科	SUN FLORA	日本	12月11	海運
廣源新	SOMERS BAY	曼谷	12月11	海運
東海六號	TUNG HAI 6	高雄	12月11	海運
安溪	ANXI	印尼	12月11	華運
寶衣島	TSING YI ISLAND	台灣	12月11	華運
東方康	SCANDUTCH ORIENT	挪威	12月11	華運
亞細亞	SCANDUTCH ASIA	馬尼拉	12月11	華運
華昌	HUA CHANG	海口	12月11	華運
原華	GLORIA SATU	日本	12月11	華運
德興二號	HUA WAH	天津	12月11	華運
花口	KUO LIE 2	香港	12月11	華運
利之瑪士	HUA YUAN KOU	美國	12月11	華運
海運	REGINA MAERSK	美國	12月11	華運
海運	HAI LONG	基隆	12月11	華運
海運	NORASIA SAMANTHA	美國	12月11	華運
海運	ALS. RELIANCE	美國	12月11	華運
海運	OCEANIA EXPRESS	馬尼拉	12月11	華運
海運	LAN SAN JUAN	新加坡	12月11	華運
海運	TIAN HU SHAN	台灣	12月11	華運
海運	HAI KING	日本	12月11	華運
海運	NL DELFT	上海	12月11	華運

日高丸	HIYOSHI MARU	美國	12月12	央陸
自由	SL. FREEDOM	美國	12月12	央陸
江州	TING JIANG	上海	12月12	央陸
江州	SKY HOVER	天津	12月12	央陸
乾坤號	DONAM NO. 8	釜山	12月12	央陸
乾坤號	MUDAN SHAN	釜山	12月12	央陸
乾坤號	CEKREVENICA	大連	12月12	央陸
乾坤號	EVER OBTAIN	日本	12月12	央陸
乾坤號	MADRAS	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	EVER GROUP	美國	12月12	央陸
乾坤號	MORRIS PINTO	美國	12月12	央陸
乾坤號	NORDEAUSSEN	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	ZHE KUN	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	MARIA DIAMANTO	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	CR. PARIS	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	CR. TOKYO	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	DAIPMAN I	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	SILVER ARROW	日本	12月12	央陸
乾坤號	XIAOSHOU	上海	12月12	央陸
乾坤號	HP. NAMJIN	釜山	12月12	央陸
乾坤號	AUST. ADVANCE	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	YUN FENG	大連	12月12	央陸
乾坤號	KUO LUNG	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	SEKXTU	地中海	12月12	央陸
乾坤號	AGNES VENTURE	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	KUO HSUNG	台灣	12月12	央陸
乾坤號	EVER GENIUS	台灣	12月12	央陸
乾坤號	MERCURY ACE	美國	12月12	央陸
乾坤號	NEP. PEARL	美國	12月12	央陸
乾坤號	LANKA AJITHA	台灣	12月12	央陸
乾坤號	NORASIA CARIA	台灣	12月12	央陸
乾坤號	MCKINNEY MAERSK	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	THAI JADE	曼谷	12月12	央陸
乾坤號	LI HENG	上海	12月12	央陸
乾坤號	ISLAMARAD	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	NI. DEJIMA	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	LAN DIEMEN	地中海	12月12	央陸
乾坤號	ARKO STAR	歐洲	12月12	央陸
乾坤號	ATLANTIC MARU	上海	12月12	央陸
乾坤號	TOR BAY	釜山	12月12	央陸
乾坤號	DONAM NO. I	釜山	12月12	央陸
乾坤號	NL. MARSELLER	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	AN CHUNG	新加坡	12月12	央陸
乾坤號	ANANUI LEADER	新加坡	12月12	央陸

乾坤號	CHIN CHUN	台灣	12月12	央陸
乾坤號	MALAN	海口	12月12	央陸
乾坤號	HANJIN INCHEON	釜山	12月12	央陸
乾坤號				

今日明

期
名


卡柏士 GANDA PERKASA (上午八時)
中聯 CENTRAL VISAYAS
海星 SKRY. BRIDGE (上午八時)
海島 NBP. AGATK (上午十時)
摩羅 NING CHUN (下午二時)
榮南 NATIONAL DIGNITY
新發比瑪亞 HANJIN N.Y. (下午八時)
新加坡瑪尼亞 FROTAMARAN (下午二時)
紫江 AO JIANG (上午八時半)
龍興多 ARASTUO (上午八時)
相興 EVER OCEAN (下午二時)
龍興二號 FOO HSING (下午七時)
海慈 HAI IN (上午八時)
百思 PATHION (下午八時)
水星別墅 VILLE DE JUPITER
金江 XIANG JIANG (下午二時)
蘇蘭 SOHLAND (下午二時)
亞細安島 ASIAN VENTURE (下午二時)
富利越山 CONCORD ECHIZEN
蘇江 ELBE DC (下午三時)
龍江 LONG JIANG (下午一點半)
SUI QI (下午八時)

今日出

NATIONAL DIGNITY
BREMEN EXPRESS
ENCOURAGEMENT (下午二時)
GANDA PERKASA (下午二時)
海民 HAI MING (下午二時)
東南 HD. DONGAM (下午六時)
朱里鄭 JUPINDA (下午二時)
溫洋 MILL OCEAN (下午二時)
萬里一號 NANSING (下午二時)
新嘉坡 RIJEKA (下午二時)
新合 SUN HOPK (下午二時)
龍山 TRONO (下午二時)
羅山樹 WISTERIA HILL (下午二時)

100

香港代理：



上海新海航業有限公司
NEWSEAS NAVIGATION
總代理：金發船務有限公司
香港—上海 貨箱
船名/航次

（全貨箱船）
新海華 "NEW HAI HUA"
新海利 "NEW HAI LEE"
新海虹 "NEW HAI HUNG"
新海園 "XIN HAI YUE"
新海寧 "XIN HAI NING"

（散貨班輪）
天津市海運公司

快 **捷**

富利滿船務運輸公司

定期川航
廣州逢星期二及五
黃埔逢星期二、三及五
廈門逢星期二及五
福州逢1,6,11,16,21,26開航
上海逢2,12,17,22,27開航(三天到上海)
海口/湛江/珠海/蘭石/江門每星期一航次

* 大宗貨運可特別安排運費
特廉

* 承接火車及拖運往來
中國各省

宜

康

電3-7390681

尖沙咀海港城環球航運中心902室

香港代理：
三達船務有限公司
SAMTA SHIPPING Co.LTD.
1705 INTERNATIONAL
BLDG. 1H, DES VOEUX
ROAD., C. H. K.
TEL: H-419610



啓通船務有限公司

KAITON SHIPPING CO., LTD.

香港 ↔ 黃埔 ↔ 廣州

船名	航次	截數	開船
KWONG FAT	60A	12/12	17/12
KAM SANG	55A	16/12	17/12
KWONG FAT	61A	20/12	21/12

承辦中國—世界各地聯運服務，簽發全程提單

香港中環干諾道中156-157號寶基大廈1402室

電話：45-01531（4）

電傳：77245 KITONE HX

圖文傳真：45-418179

廣州辦事處：廣州市沙面南第52號105室

傳真：861035



名神汽船株式會社

Meishin Line

新 合	12月8日到	A 37泡
“SUN HORE”	12月9日開	新加坡
新 科	12月11日到	
“SUN FLORA”	12月12日開	新加坡
莉莉安娜	12月17日到	
“LILIANA”	12月18日開	新加坡
源 安	12月28日到	
“ORIENTAL RUNNER”	12月29日開	新加坡

總代理：海外聯合海運有限公司

香港干諾道中130號誠信大廈503室

電話：5-412921-4 5-439504

香港一曼客定船期

M. V. LIN HAN 35

林海廿五

船主 振港泊 8 月 20 日

直放：曼

接載處：三寶船務有限公司

船期由上午 10 時至下午 6 時

電話：411455 5-411112

新嘉坡中區 55 號通用商業大廈 000

摩登收買

現金收買退貨

回頭貨 · 拍賣貨品

燕梳貨 · 倉底存貨

（逢星期二、五刊登）

辦 3865778



太平船務(香港)有限公司

香港干諾道中15至18號大馬路大廈六樓
BOOKING ENQUIRY TEL: 5-226174

定期特快貨柜服務

特快直航星加坡及印尼

船名	航次	收/截日期	離港	星加坡	椰加達	泗水
高華	17S B	3-9/12	11/12	15/12	17/12	18/12
獅城	15S B	20-26/12	28/12	1/1	3/1	5/1
萬花開	17S B	28/12-3/1	5/1	9/1	11/1	18/1
高華	01S B	9-16/1	17/1	21/1	23/1	26/1

特快直航台灣、韓國及日本 北海道

船名	航次	收/截日期	離港	高雄	台中	基隆	釜山	室蘭	橫濱	神戶
萬花開	16N B	10-16/12	18/12	19/12	20/12	20/12	23/12	—	25/12	27/12
高華	18N B	20-26/12	28/12	29/12	30/12	30/12	1/1	5/1	8/1	9/1
獅城	16N B	5-11/12	13/12	14/12	15/12	16/12	18/12	21/12	24/12	26/12
萬花開	18N B	15-19/1	21/1	22/1	23/1	24/1	26/1	29/1	1/2	2/2

招商局集團


招商局建瑞運輸有限公司

承運來往香港至深圳特區蛇口工業區、廣東省及全國各地陸路運輸業務。本公司備有20'、40'貨櫃車及各種位密封車、吊機、平斗貨車、第二、五類危險品牌照貨車。本公司在蛇口工業區、深圳文錦渡設有辦事處，附有專業報關人員，負責協助辦理出口、入口證及報關手續。

香港辦事處：香港干諾道西15-16號招商局大廈301室 電話：5-418711

蛇口辦事處：蛇口工業區招商北路招商大廈855室
電話：91571、91368

文錦渡辦事處：文錦渡深灣陽A座三樓307室



太平船務

香港每月定期貨箱 / 散貨西非航線

直航: MATADI, DOUALA, LAGOS,
COTONOU, LOME, ABIDJAN.

船名	VOY.	船到	收、載貨	離港
KOTA MAJU	E664	27/12	20-26/12	28/12
KOTA VESSEL	888	27/1	20-28/1	29/1

收貨代理: 華豐貨運 (遠東) 有限公司 (DBS)
0-4999388 (CY/THS)

總代理: 泛茂船務企業有限公司
船務代理: 太平船務 (香港) 有限公司
香港干諾道中15-18號大昌大廈六樓
電話: 5 226174

貨運代理: 華豐企業有限公司 5-831756
通隆有限公司 5-844919
太平船務 (香港) 有限公司 5-226174

華閩船務

FUJIAN SHIPPING ENTERPRISES LIMITED

地址：香港干諾道中200號信德中心33樓3312室
電話：5 460572 5-479829 / 傳真

定期班輪川航香港-福建

港口	船名	開航日期
福州	閩海105	逢六、十六、廿六
	閩海120	逢一、十一、廿一
	北峯山(貨櫃) 每旬一航次	
廈門	廈水運20	逢星期一
	育志3號	逢星期三
	閩海225	逢星期五
泉州	閩海224	每月五一六航次
	泉州2號	

● 大宗貨物、可特別安排專船長途 ●

● 在貨物及船期允許下可代辦、代理 ●

KOTA RATU E680		5/1 抵港		8/1 開行					
直航：荷連達、約旦、查打、蒙巴隆、達爾奧斯陸拉姆、船邊收貨									
入口船期表									
船名/港口	新加坡	檳加達	泗水	抵港	提貨日期				
海城 V-14NB	26/11	29/11	1/12	6/12	7/12				
萬花開 V-16NB	14/12	20/12	25/12	27/12	28/12				
船名/港口	釜山	室蘭	台灣	抵港	提貨日期				
高華 V-17SB	27/11	3/12	8/12	10/12	11/12				
海城 V-15SB	14/12	20/12	25/12	27/12	28/12				
櫃/散貨收貨站：貴埔貨運碼頭有限公司 紅龜環海街貴埔貨倉									
櫃貨電話：3-340569 散貨電話：3-644283									

YAU SHING HONG CONTAINER TRANSPORTATION CO.
有成行貨箱運輸公司
 香港一往返一廣州市及廣東省各地代
 客報關，直接拖至收貨人地址，貨櫃齊
 備，免租，中轉貨物，直運至世界各地
 並可豁免香港中轉簽證。不另收費。
 地址：香港干諾道西40—41號東江大厦八樓
 電話：5-591937-30
 廣州辦事處：廣州市糧油食品進出口公司
 人民南路163號

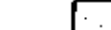


明興貨箱運輸有限公司
MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO., LTD.,
承運來往香港至廣州及廣東省各
地陸路運輸，直達收貨人地址，
代客報關，並備有貨櫃車及各噸
位貨車運輸服務。

珠海經濟特區
珠海海陸運輸(集團)有限公司
ZHU SHENG TRANSPORTATION (HOLDINGS) CO. LTD
OF ZHU HAI SPECIAL ECONOMIC ZONE
承辦中國對外專運服務
中國各省→香港→世界各地
中國對外全信運貨報價，簽發全權提單，豁免香港
中轉簽證
定期全貨櫃，散裝貨及重型機械服務
香港→珠海
港口 船名 開航日期

刊登大報分類廣告
收費廉 功效大

文錦波辦事處電話：3-9702
香港區聯絡人：羅超耀先生，陳錦波先生
直線電話：5-489554

 承接陸路全貨櫃拖運服務

香港聯絡處：九龍彌敦道589號
廣東省銀行大廈301-2室
香港聯絡電話：3-841138 3-841105-6
深圳聯絡電話：39788
廣州聯絡電話：774836
佛山聯絡處：佛山市運榆聯合公司
(佛山市南堤路22號)

九洲港 珠外203 珠外204
 珠外103 珠外105 逢星期五開航
 收貨站：灣仔貨物裝卸區內
 本公司國內兼自備有貨櫃車、吊機及各種大小貨車專為代客戶承運由珠海至廣東及各省運輸服務
 香港總代理：珠成海陸運輸（香港）有限公司
 香港干諾道中200號廣利中心26室 電話2607 傳真5-466009

思鄉可憐 見聞可憐

旅居美加的華僑，渴望知道家鄉的一切。天天寄發家書，不易辦到，讓他們每天看到刊有當地新聞、家鄉消息、國際大事的大公報「美洲航空版」，却完全可能。請致電5-757181大公報發行課，即可代辦郵寄手續，將報紙按時送到你的親友手上。

大公報美洲版訂閱價目：每月H.K. \$60.00（兩個月起碼）

美洲版美國代訂處：VALIANT CO. 766 Sacramento street, San Francisco, Ca., 94108, U.S.A. Phone: (415) 421-5748

香港代理：



上海新海航業有限公司
NEWSEAS NAVIGATION

總代理：金發船務有限公司
香港 → 上海 貨箱

船名 / 航次

新海華 ^(金貨箱) 'NEW HAI HUA' ^(散貨班輪)

新海利 ^(金貨箱) 'NEW HAI LEE' ^(散貨班輪)

新海虹 'NEW HAI HUNG'

新海霞 'XIN HAI YUE' V

新海寧 'NEW HAI NING'

天津市海運公司

TIENTSIN MARINE SHIP
香港—天津（新港）
（實收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱）
船名／航次
天翔輪“SKY HOVER” V. 27
天翔輪“TIAN YUE” V. 65
天翔輪“TIAN YAN” V. 27
天翔輪“SKY HOVER” V. 27
收貨站：營滿現代貨運碼頭 MO
關安航運企業有限公司
MINAN SHIPPING & EN
香港—福州 貨箱／
船名／航次
永安“YONG AN” V. 043
（全貨箱船）
（散貨貨運）
崇安“CHONG AN” 原名“華
嘉禾輪船公司
JIA HE SHIPPING CO.
香港—廈門 貨箱班
船名／航次
嘉禾“JIA HE” V. AI

夏美雅士
M. S. SOVEREIGN
蘇華倫
M. S. HERMES A
夏美雅士
M. S. SOVEREIGN
蘇華倫
澳門接做：日
澳門新馬路23號大豐銀

銀行大廈
 全層出租
 德輔道中259-265號，地鐵有
 站口實用面積3,570呎，地鐵有

電話 5-446388

一號信公

香港
中
錫鑼
北
鯽魚
柴
香港
堅尼地

港旅遊業前景大好

張少軍

根據旅遊局統計，去年十一月，訪港旅客達一百零九萬二千八百零七人次，較去年同期增加百分之九點九。去年十一月，訪港旅客達一百零九萬二千八百零七人次，較去年同期增加百分之九點九。去年十一月，訪港旅客達一百零九萬二千八百零七人次，較去年同期增加百分之九點九。

梅蘭芳的故鄉 泰州市的經濟發展

張昭經

十一月廿一日，泰州市舉行梅蘭芳先生誕辰紀念大會。梅蘭芳先生是中國京劇藝術大師，他的故鄉是江蘇省泰州市。泰州市是中國著名的旅遊城市，擁有豐富的歷史文化遺產。近年來，泰州市積極發展旅遊業，吸引了大量遊客前來參觀。

大江南北

（本報記者採訪）

大江南北，風景名勝。從北國的冰天雪地到南國的椰林風光，中國擁有著無窮的旅遊資源。隨著交通的發達和旅遊業的興起，越來越多的遊客開始了他們的中國之旅。大江南北，不僅是旅遊勝地，也是經濟發展的熱土。

談性色變年代成過去 性道德討論會 近在北京召開

（本報記者採訪）

性道德討論會近日在北京召開，吸引了眾多專家學者參加。會議旨在探討當代社會的性道德問題，並尋求解決之道。與會者認為，性道德是社會文明的基石，必須得到重視和維護。在性色變的年代，我們需要重新審視性道德的價值。

哪到香哪到走「爺神財」為以自 盜竊機司譯翻遊旅 止不察震拿白吃白 甚更風至季旺遊旅到說人責負館賓

（本報記者採訪）

旅遊業旺季到來，賓館負責人表示，近期盜竊案件頻發，遊客應提高警覺。賓館負責人指出，一些不法之徒利用遊客不備，在房間內盜竊財物。為了保障遊客的安全，賓館已加強了保安措施，並提醒遊客在房間內不要隨意放置貴重物品。

大學生與起網球熱

（本報記者採訪）

上海大學學生對網球運動興趣濃厚，積極參與各項比賽。網球運動在上海大學學生中非常流行，許多學生利用課餘時間參加網球訓練和比賽。學校也積極支持學生參與體育活動，並提供必要的設施和指導。

人生力學

（本報記者採訪）

人生力學探討個人成長與社會適應。在當今社會，個人需要不斷學習和成長，以適應不斷變化的環境。人生力學強調個人的潛能開發和自我實現，鼓勵人們積極面對挑戰，不斷追求進步。

名曲專輯

（本報記者採訪）

名曲專輯介紹，包括多首經典音樂作品。這些名曲是中國音樂史上的瑰寶，具有極高的藝術價值。專輯介紹了多位著名作曲家的作品，包括《梁祝》、《白毛女》等，這些作品深受廣大聽眾喜愛。

閩私人集資辦健美院

（本報記者採訪）

閩私人集資辦健美院，旨在推廣健身運動。該健身院由私人集資創辦，設備齊全，環境優雅。健身院負責人表示，他們希望通過提供專業的健身指導和服務，幫助更多人養成健康的運動習慣，提高身體素質。

港深青年成婚增多

（本報記者採訪）

港深青年成婚增多，反映兩地交流日益頻繁。近年來，香港和深圳之間的交流日益頻繁，兩地青年在經濟、文化等方面的聯繫日益密切。這也導致了兩地青年成婚的人數不斷增加，反映了兩地青年在價值觀和生活方式的融合。

收人無地委細花「年當 墓妃貴楊下坡菟馬

（本報記者採訪）

馬菟坡下楊妃墓，當地居民無地可收。由於土地開發，當地居民失去了耕種的土地，生活受到影響。當地政府表示，他們正在尋求解決方案，以幫助受影響的居民。這一事件引起了社會的廣泛關注，人們呼籲政府應加強對農民權益的保護。

分類廣告

（本報記者採訪）

分類廣告，提供各類商業服務信息。包括房屋租賃、汽車買賣、招聘啟事等。分類廣告為廣大市民提供了便捷的服務渠道，滿足了他們在生活中的各種需求。

廣告

（本報記者採訪）

廣告，包括各類商業廣告。如房地產、汽車、保險等。廣告是企業宣傳的重要手段，通過在報章上刊登廣告，企業可以擴大知名度，吸引客戶。

分類廣告

（本報記者採訪）

分類廣告，提供各類商業服務信息。包括房屋租賃、汽車買賣、招聘啟事等。分類廣告為廣大市民提供了便捷的服務渠道，滿足了他們在生活中的各種需求。

廣告

（本報記者採訪）

廣告，包括各類商業廣告。如房地產、汽車、保險等。廣告是企業宣傳的重要手段，通過在報章上刊登廣告，企業可以擴大知名度，吸引客戶。

分類廣告

（本報記者採訪）

分類廣告，提供各類商業服務信息。包括房屋租賃、汽車買賣、招聘啟事等。分類廣告為廣大市民提供了便捷的服務渠道，滿足了他們在生活中的各種需求。

廣告

（本報記者採訪）

廣告，包括各類商業廣告。如房地產、汽車、保險等。廣告是企業宣傳的重要手段，通過在報章上刊登廣告，企業可以擴大知名度，吸引客戶。



，談而侃與時英陳

又傳沈殿霞有喜

姜漢文手繫紗布

【本報訊】沈殿霞，這位一向以豪爽、幽默著稱的「肥姐」，最近又傳出有喜的消息。據悉，沈殿霞與丈夫劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。據悉，沈殿霞與劉德華的戀情一直備受媒體關注，而這次傳出的喜訊更是引發了廣泛的猜測。

「耳掩及不雷疾」

【本報訊】「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

「耳掩及不雷疾」，這是一個在民間流傳甚廣的俗語。它的意思是，即使耳朵被捂住，也能聽到雷聲。這通常用來形容一個人聽覺敏銳，或者形容某件事情雖然被掩蓋，但其影響或本質依然清晰可見。

說韓愈有關李愿的文和詩

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

韓愈的《送李愿歸隱序》是一篇著名的古文，其中涉及到了李愿的文學和詩歌創作。這篇文章不僅展現了韓愈深厚的文學功底，也反映了當時文壇的風貌。

文采

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

文采，即文章的文采，是指文章在語言、結構、風格等方面的表現。一篇好的文章，不僅要有深刻的思想，還要有豐富的文采，才能吸引讀者的眼球。

寫在世紀之交的詩章

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

在世紀之交的這個特殊時刻，詩人們用他們的筆，寫下了許多感人至深的詩章。這些詩章不僅記錄了時代的變遷，也表達了人們對未來的憧憬和追求。

小西札

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

「小西札」是一個充滿詩意的詞語，它通常指代那些簡短而精緻的書信或筆記。這些文字雖然篇幅不大，但往往能表達出作者豐富的情感和深刻的思想。

和春堂三寶

風濕骨刺好

百年古方 現代臨床

中國製造

綜合治療法：

- 內服：強力精製風濕骨刺丹
- 外用：強力精製風濕骨刺打風油

強力精製風濕骨刺止痛膏

各大國貨公司、藥房均有代售

總經理：廣州國貨公司

電話：5-557181

最新研製成功「防」治

兼備特效腎炎新藥

精製

救腎丹

本品由名貴藥材精製而成，專治腎炎、腎虛等症。功效顯著，見效迅速。

各大藥房均有代售

國貨介紹專欄

新豐廣告公司

（一）國貨介紹專欄

（二）國貨介紹專欄

（三）國貨介紹專欄

腦膠囊

中西結合

活腦通絡

專治：腦血管病、中風後遺症、神經衰弱等。

各大藥房均有代售

腎為先天之本 腎氣強精力足

五子補丸

（原名：五子衍宗丸）

專治：腎虛、陽痿、早洩、遺精、腰酸背痛等。

各大藥房均有代售

廣州出品 偏頭痛丸

（中華人民共和國共濟會方）

祛頭痛，止頭痛，功效快。

主治：偏頭痛、緊張性頭痛、感冒性頭痛、血管性頭痛、頸椎病性頭痛、神經痛。

純中藥製 濃縮膠囊

各大藥房均有代售

強力 青春暗瘡片

適應範圍

用於消除青年面部暗瘡（俗稱暗瘡）及皮膚濕疹、皮炎等，絕無副作用。

中國佛山市製藥二廠出品

總代理：亞洲醫藥公司

地址：九龍旺角新地街480號一樓3-4號

電話：3-910987 3-913603 電傳：6836

強力 喉嚨藥片

功能與主治：

清熱消炎，殺菌止痛。用於喉嚨炎、扁桃體炎、扁桃體腫大、急性慢性咽喉炎、急性慢性扁桃體炎、急性慢性扁桃體炎、急性慢性扁桃體炎。

各大藥房均有代售

五子補丸

（原名：五子衍宗丸）

專治：腎虛、陽痿、早洩、遺精、腰酸背痛等。

各大藥房均有代售

廣州出品 偏頭痛丸

（中華人民共和國共濟會方）

祛頭痛，止頭痛，功效快。

主治：偏頭痛、緊張性頭痛、感冒性頭痛、血管性頭痛、頸椎病性頭痛、神經痛。

純中藥製 濃縮膠囊

各大藥房均有代售

強力 青春暗瘡片

適應範圍

用於消除青年面部暗瘡（俗稱暗瘡）及皮膚濕疹、皮炎等，絕無副作用。

中國佛山市製藥二廠出品

總代理：亞洲醫藥公司

地址：九龍旺角新地街480號一樓3-4號

電話：3-910987 3-913603 電傳：6836

強力 喉嚨藥片

功能與主治：

清熱消炎，殺菌止痛。用於喉嚨炎、扁桃體炎、扁桃體腫大、急性慢性咽喉炎、急性慢性扁桃體炎、急性慢性扁桃體炎、急性慢性扁桃體炎。

各大藥房均有代售



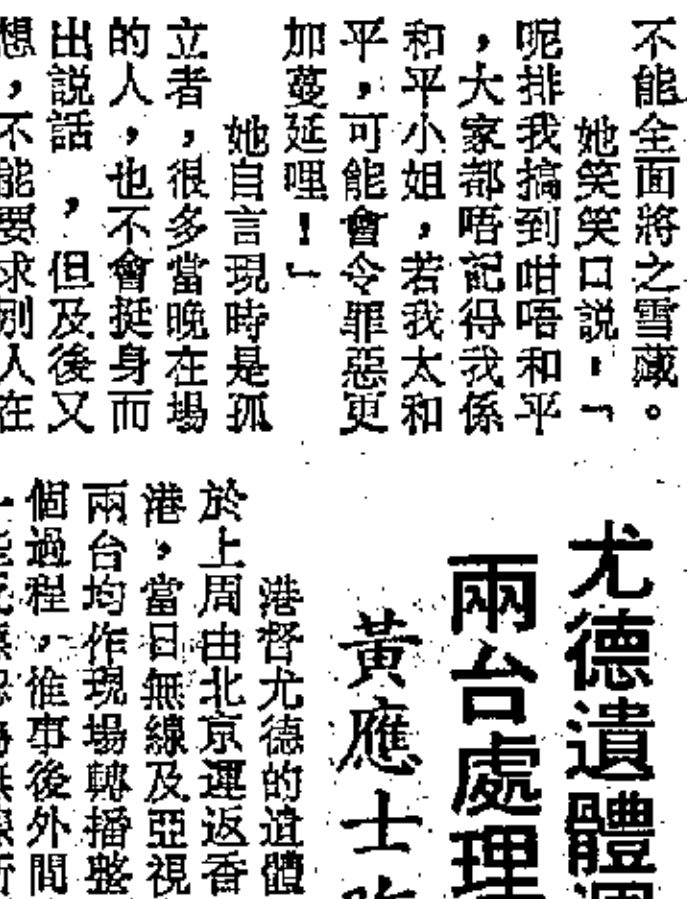
姜漢文手執紗布

又傳沈殿霞有喜 姜漢文手執紗布

【本報訊】沈殿霞與姜漢文，這對在影壇上合作多年的夫妻，最近又傳出有喜的消息。據悉，沈殿霞在日前的一次採訪中，透露了她懷孕的消息。她表示，她已經懷孕了，而且是一個男娃。姜漢文對此感到非常興奮，並表示他將會是一個好父親。沈殿霞也表示，她將會是一個好母親。這對夫妻的喜訊，受到了廣大影迷的關注。

自認外型雖惹火被人輕薄不甘心 陳希聖可提前解約

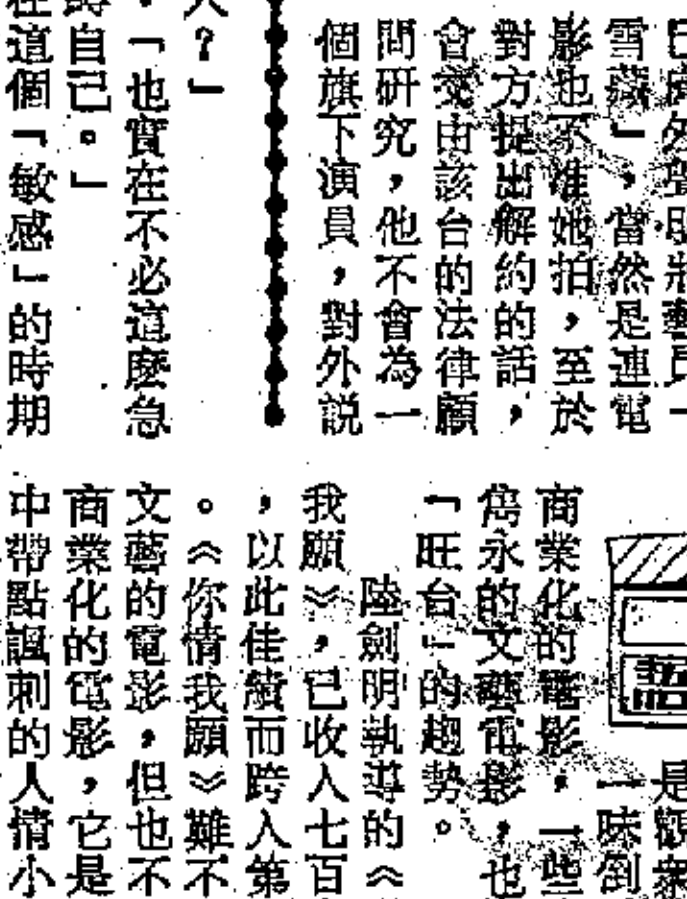
【本報訊】陳希聖，這位在影壇上有着獨特魅力的男演員，最近在接受採訪時，談到了他對於自己外型的看法。他表示，他自認自己的外型雖然很惹火，但也有人會因為他的外型而輕薄他。他對此感到不甘心，並表示他將會通過自己的努力，來證明自己的實力。陳希聖還談到了他與經紀公司的合約問題，他表示他已經與經紀公司達成協議，可以提前解約。



陳希聖在片場上

如亞視不讓拍電影 陳希聖可提前解約

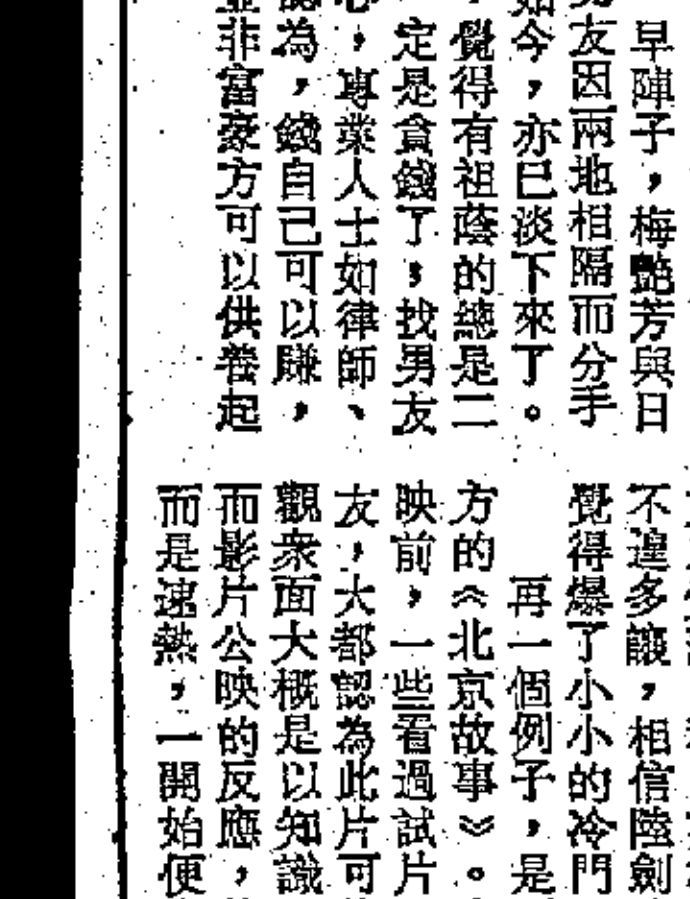
【本報訊】陳希聖，這位在影壇上有着獨特魅力的男演員，最近在接受採訪時，談到了他與亞視的關係。他表示，如果亞視不讓他拍電影，他將會提前解約。他還談到了他對於自己的未來規劃，他表示他將會繼續在影壇上發展，並希望能夠拍出更多好的作品。



陳希聖在片場上

梅艷芳最怕二世祖

【本報訊】梅艷芳，這位在影壇上有着獨特魅力的女演員，最近在接受採訪時，談到了她對於二世祖的看法。她表示，她最怕二世祖，因為他們不懂得尊重人。她還談到了她對於自己的未來規劃，她表示她將會繼續在影壇上發展，並希望能夠拍出更多好的作品。



梅艷芳在片場上

座賣影電永雋新清

映演三第	映演二第	映演一第	映演四第	映演五第	映演六第	映演七第	映演八第	映演九第	映演十第
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色

映演三第	映演二第	映演一第	映演四第	映演五第	映演六第	映演七第	映演八第	映演九第	映演十第
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色
英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色	英雄本色

風濕骨刺好

百年古方 現代臨床

綜合治療法：
內服：強力精製
外用：強力精製
骨刺油
強力精製

各大國貨公司
總經理：華
電話：5-

高加索灰闌記導演手記

陳顯

回憶起我導演「高加索灰闌記」的經過，真是多麼有趣。一九四四年一月，我從莫斯科出發，到高加索去拍戲。那時，我剛從莫斯科的電影學院畢業，對導演工作還很生疏。在莫斯科，我拍過幾部戲，但都是根據文學名著改編的。這次拍「高加索灰闌記」，是第一次拍根據外國文學名著改編的戲。在莫斯科，我拍過幾部戲，但都是根據文學名著改編的。這次拍「高加索灰闌記」，是第一次拍根據外國文學名著改編的戲。

李永平的《吉陵春秋》

杜南

在最近的幾年中，我讀過許多作家的小說。其中，李永平的《吉陵春秋》給我留下了深刻的印象。這是一部描寫一個小鎮生活的長篇小說。作者以細膩的筆觸，描寫了鎮上的人們的生活、情感和命運。小說中的人物形象鮮活，情節引人入勝。作者對生活的觀察和描寫，讓人感到一種真實的震撼。

大公園

汪微

大公園，這是一個多麼熟悉的名字。它位於上海的法租界，是一個歷史悠久的公園。公園裡有茂密的樹木、清澈的湖水，還有許多遊樂設施。每到週末，這裡總是人山人海。大公園不僅是一個休閒娛樂的好去處，也是一個感受上海歷史文化的好地方。

自殺的人

梯亞

自殺的人，這是一個多麼沉重的話題。在文學作品中，自殺往往被描寫成一種極端的行為。但事實上，自殺背後往往有著複雜的原因。可能是心理上的壓迫，可能是現實中的困境，也可能是對生命的無力感。我們應該以同情和理解的眼光看待自殺者，並尋求幫助他們走出困境。

冰島女總統與女權運動

蘇林

冰島女總統與女權運動，這是一個值得關注的話題。冰島是一個高度發達的國家，也是女權運動發展較好的國家之一。冰島女總統在推動女權運動方面做出了巨大的貢獻。她的領導和倡導，使得冰島的女權運動取得了長足的進步。我們應該學習她的經驗，為我國的女權運動貢獻力量。

貝多芬中心的中國音樂家

劉炎

貝多芬中心的中國音樂家，這是一個值得關注的話題。貝多芬中心是一個致力於推廣古典音樂的機構。中國音樂家在該中心的工作，為推廣中國古典音樂做出了貢獻。他們的演奏和創作，展現了中國音樂的獨特魅力。我們應該支持他們的工作，為推廣中國古典音樂貢獻力量。

羅瑞卿蒙難記

大鷹

羅瑞卿蒙難記，這是一個令人痛心的故事。羅瑞卿是一位著名的將領，他的遭遇讓人感到惋惜。他的蒙難，是中國歷史上的一個悲劇。我們應該從他的遭遇中吸取教訓，防止類似事件再次發生。我們應該尊重人權，保障公民的合法權益。

不走回頭路

林說

不走回頭路，這是一個值得思考的話題。在人生旅途中，我們常常會遇到困難和挫折。但我們不能因為困難而放棄，更不能因為挫折而回頭。我們應該勇往直前，不斷前進。只有不斷前進，我們才能實現我們的夢想，才能創造我們的未來。

殊世驚女神

二之風

殊世驚女神，這是一個令人驚嘆的故事。女神的出現，給人們帶來了無盡的驚喜和震撼。她的神蹟和力量，讓人感到敬畏。我們應該學習她的精神，為實現我們的目標而努力奮鬥。

衣飾新穎

花容

衣飾新穎，這是一個值得關注的話題。衣飾是人們生活中的一部分，也是展現個人魅力的重要手段。我們應該追求新穎、時尚的衣飾，展現我們的品味和氣質。

表態

盧國治

表態，這是一個值得關注的話題。表態是人們在特定場合下的一種行為表現。我們應該以誠實、坦率的態度表態，展現我們的真實面貌。

衣飾新穎，這是一個值得關注的話題。衣飾是人們生活中的一部分，也是展現個人魅力的重要手段。我們應該追求新穎、時尚的衣飾，展現我們的品味和氣質。

